破山嶽香鼎處。有如百花怒放。悲凄處。有如天地埋愁。今晚頭場便是大戲。請早臨場。免失機會云。

◎崇義總會籌款賑傷難誌

本埠鉄城崇義總會。昨十二日又收到奧臣科埠僑胞付來救濟中山縣傷兵難民義款八十三元五毛坎幣。足見僑界愛國之心熱烈。茲將捐款姓名列下。佛山黃大公 雷有來 雷家焯 鍾亮生 陸慶偉 高社扶。黃銳光 鄔權光。以上每五元。台山黃志四元。禺山楊木華 梁天彩 梁垣 台山黃起富 台山黃國林 開邑丘天斗 台山黃榮 郭炳 余松興 李官朝 鄭宗民。台山黃新本。台山譚焯燐 阮海 楊仲 譚德彰 以上每二元。台山黃傳忠。台山黃仲。台山馬坤 台山李玩文。恩平李榮炬。台山黃優啟。以上每一元。開平甄奕聘一元五毛。以上雷有來雷家焯經手。又收到域埠支部盧金生 張金培 以上每五元。余活 黃宗恒 以上每二元。余君賈 郭康文 王惠 以上每二元。梁祖壽 林北耀 張良 王品成 梁瑞錫。朱帝顯 雷卓 盧福勝 宋樹焜 陳秋 郭協壽 李炳齋 余培中 陳孟勤 王焯源 以上每一元。雲埠孫桂有 黃冠明 秦洪 徐錦 陳官泗 梁松慶 蔣二妹 吳鳳章 黃成中 方肇華 湯官義 楊好根 以上每二元 鄭頌亮母 胡桂桓。以上每二元 黃少波 林瑞和。劉翠燕女士。以上每五元。方樹榮。黃霖。每壹元。

◎兩華人領有捕魚船文憑

昨有兩名華人捕魚船長 陵才暨陵合 由域埠駕駛船到來雲埠。蓋華人之領有捕魚船長文憑者，係係陵才暨陵合而已 聞該兩華人係在域埠出世 又在該埠受過教育云。（以上人名譯音）

◎中華衛生會募捐善款誌

本埠中華衛生會 爲協助西人普濟慈善總會。及紅十字會籌募善款事。迭誌前報。該會勸捐隊長員林舉振。鄭振秀。黃昭立 關崇穎 鄭堃培等。已于十六日出發募捐。查會雲峰。金利源 廣萬生。每捐五十元。活生藥行廿五元。元發華棧廿元。心田公司 美盛金舖 每十二元。富利煙草公司 源來公司 遠東西餐館 華昌號 三利記 廣東車房，圖新軒 均安 成記煙草公司。每捐六元。東亞旅館 亞洲旅館。每四元。兩利菓子舖 成昌。每二元。蚨來。信隆。萬同昌。張秋成 天生堂 振利公司。榮生隆 勝隆。聯昌 美生 利豐。廣德隆。中央車房 合利 中華藥房 廣同益 合勝。廣榮衣館 常盛 林利波館 瓊香館 民新剪髮所。梁德。每二元。美利剪髮所。裕安鏢舖 沈雨亭。勝記 李作舟 新利。美利堅 福利 同益公司。美麗剪髮所 重利 林舉植 梁遠達 劉良 譚羣生 關雙煜。梁肇朝 黃象森 黃長 梁修植。每一元。（未完）

◎華人車夫捐款助慈善會

昨有一華人運貨汽車車夫 謂頗愛悅雲高華市。且雲埠待他不薄。特捐助七毛五仙。寄交雲高華濟慈善會 聯同紅十字會 募捐辦事處云。

◎華人犯運薯仔案之近訊

關於住奇花街二五七號華人李疏方〔譯音〕被控於七月六號未領取許可照而載運薯仔〔譯音〕者。有如天地埋愁。今晚頭場便是大戲。請早臨場。免失機會云。

◎崇義總會籌款賑傷難誌

本埠鉄城崇義總會。昨十二日又收到奧臣科埠僑胞付來救濟中山縣傷兵難民義款八十三元五毛坎幣。足見僑界愛國之心熱烈。茲將捐款姓名列下。佛山黃大公 雷有來 雷家焯。鍾亮生。陸慶偉 高社扶。黃銳光 鄔權光。以上每五元。台山黃志四元。禺山楊木華 梁天彩 梁垣 台山黃起富 台山黃國林 開邑丘天斗 台山黃榮。郭炳 余松興 李官朝 鄭宗民。台山黃新本。台山譚焯燐 阮海 楊仲 譚德彰 以上每二元。台山黃傳忠。台山黃仲。台山馬坤 台山李玩文。恩平李榮炬。台山黃優啟。以上每一元。開平甄奕聘一元五毛。以上雷有來雷家焯經手。又收到域埠支部盧金生 張金培 以上每五元。余活 黃宗恒 以上每二元。余君賈 郭康文 王惠 以上每二元。梁祖壽 林北耀 張良 王品成 梁瑞錫。朱帝顯 雷卓 盧福勝 宋樹焜 陳秋 郭協壽 李炳齋 余培中 陳孟勤 王焯源 以上每一元。雲埠孫桂有 黃冠明 秦洪 徐錦 陳官泗 梁松慶 蔣二妹 吳鳳章 黃成中 方肇華 湯官義 楊好根 以上每二元 鄭頌亮母 胡桂桓。以上每二元 黃少波 林瑞和。劉翠燕女士。以上每五元。方樹榮。黃霖。每壹元。

◎兩華人領有捕魚船文憑

昨有兩名華人捕魚船長 陵才暨陵合 由域埠駕駛船到來雲埠。蓋華人之領有捕魚船長文憑者，係係陵才暨陵合而已 聞該兩華人係在域埠出世 又在該埠受過教育云。（以上人名譯音）

◎中華衛生會募捐善款誌

本埠中華衛生會 爲協助西人普濟慈善總會。及紅十字會籌募善款事。迭誌前報。該會勸捐隊長員林舉振。鄭振秀。黃昭立 關崇穎 鄭堃培等。已于十六日出發募捐。查會雲峰。金利源 廣萬生。每捐五十元。活生藥行廿五元。元發華棧廿元。心田公司 美盛金舖 每十二元。富利煙草公司 源來公司 遠東西餐館 華昌號 三利記 廣東車房，圖新軒 均安 成記煙草公司。每捐六元。東亞旅館 亞洲旅館。每四元。兩利菓子舖 成昌。每二元。蚨來。信隆。萬同昌。張秋成 天生堂 振利公司。榮生隆 勝隆。聯昌 美生 利豐。廣德隆。中央車房 合利 中華藥房 廣同益 合勝。廣榮衣館 常盛 林利波館 瓊香館 民新剪髮所。梁德。每二元。美利剪髮所。裕安鏢舖 沈雨亭。勝記 李作舟 新利。美利堅 福利 同益公司。美麗剪髮所 重利 林舉植 梁遠達 劉良 譚羣生 關雙煜。梁肇朝 黃象森 黃長 梁修植。每一元。